

Doris Holmquist
11342 Church Street N:r 15.
Chicago 43, Ill.

Hongkong den 2 mars 1949.

Älskade Dodo min!

Tack skall du ha för kärt brev nr 9
(stod nr.8 men det är fel) N:r 7 fattas än och det är det välsignade bröllopsbrevet som jag väntar på så hemskt mycket. Hade brev från Gunnar i dag och han nämner inte om att det kommit brev från dej till T. De ha dock inte svarat på det brevet där jag frågar om de fått ett sådant brev. Måtte det inte ha kommit bort. Eller har du glömt att skriva Airmail på. Det har de du inte gjort på det brevet som kom i dag, någon annan har gjort antingen en någon av de dina eller också posten. Glöm inte det för allt i världen. Bäst du har kuver hemma där det är tryckt airmail på. Det är väl rysligt att man skall få vänta på just det brevet så länge. Din svärfar skrev inte mycket för att du skulle vara den första att skriva om det. Hörde att du fått så många presenter, det skrev Edith om i dag, men inget hört från dej, men det står ju om allt i det förvillade brevet. Vic fick jag brev från i dag och hon hade varit så omtänksam och sänt det lilla meddelandet om Ert vröllop som farbror Martin skrivit i The Standard. Så innehöll brevet fem dollar som jag hade kvar hos henne och som ~~hon~~ jag bett henne sända. Nu skall jag be Edith sända dej de pengar vi har kvar hos henne för jag vill att du skall sända hem något till Sverige för mej så småningom och så vill jag att du skall ta en femma ett par gånger om och lägga i brev till mej. Ej mer än en åt gången. Jag behöver lite pengar här, allt är så dyrt och de ha svart att få ut pengar till oss. Men det skall du inte nämna till Edith, jag säger bara att jag vill ha pengarna sända till dej. Du eller ni kanske behöver använda något av det nu i början av giftermålet det är ju så många utgifter. Ni ska inte tänka på att ni är skyldiga oss för din utbildning. Så länge inte Axelssons fodrar tillbaka pengarna så är det ingen brådska. Då vi blir gamla och inte orka göra någonting och ni då har pengar kunna ni ju hjälpa oss, har inget bekymmer om det. Har sagt till dem hemma att de pengar de får för görkläderna och klänningarna kunna de sätta in på vårt konto hemma. Och du kanske nu är "Headnurse" på Fridhem. Jo jag tackar jag och du klarar av allting du räkar ut för. Ja du är en käck tös. Jo då jag har varit på Fridhem med din rara svärmor. Hon satt uppe i hallen och väntade medan jag gick omkring överallt och tittade. Hälsade på de gamla också och de var så rara. Tror säkert att du kommer att trivas där, för du är nog som jag, du älskar barn och gamla. Bra att det finns sådana som tycker om de gamla för ofta är det så att sköterskorna är rätt så elaka mot de gamla och det tycker jag är så hemskt. Förstär så väl att de tycka om dej för du är så förstär så glad och snäll. Så kan du ju sjunga och spela för dem det tycker de väl om också. Så bra att det är så nära. Bra att du ej fick ta platsen hos Eastman Kodak, det är för mycket spring och så är det ju inte alls i stil med ditt intresse. Bra om du kunde få fortsätta den utbildning. Blir det sköterska eller barnmorska? Jaså du väntar på brev från mej tycker att jag skrivit med bara ett par dar emellan ibland. Medan jag kommer ihåg det. Stavar inte Berine sitt namn med h. Bernhard, i tidningsurklippet står det Bernard??? Då har jag stavat hans namn fel hela tiden om det inte skall vara h för det är det i svenskan. Be min lille son då så mycket om ursäkt. Har inte Elaine börjat i Wheaton? Hon skulle ju göra det. Slutar inte Berne College nu i sommar? Så har jag trott hela tiden. Kan inte du skriva till Janet om den där filmen som Sunny skulle sända Edith men som hon aldrig fått. Hörde av Mazie i går att du och Janet brevväxlar. Pappa sa att om du skrev till Janet kanske du kan få svar någon gång. Du vet filmen på

Be min lille son om ursäkt - om framman för för tillämnin för jag har överhuvudtaget inte skrivit till honom

av Vicki + Gunne?

oss i Tsingtao Lucia m.m. Be henne sända den till dej och behåll den där s* länge. Men be henne reg. paketet för allt i världen. Jag har en känsla av att den inte finns att den kommit bort på något sätt, men pappa säger att det har den nog inte. Ja vi får väl se.

24 april
Skynda dej och sänd korten Dodo, mamma är s* nyfiken s* hon kan spricka. Kan-
ske de är på väg s* jag får dem i nästa brev. Kom ihåg att du inte lägger
några pengar i airmailletter, utan ha helst ett par ark omkring femman du
sänder. Men vänta och sänd nästa femma tills jag erkänt den första du sänd
Det var ett stadigt kuvert du hade i dag, ett sådant g* utmärkt, men klissträ
en remsa bak på kuveret för säkerhets skull det gjorde Vic. mitt på kuveret
och i båda hörnen s* de inte kunna riva upp vid ena sidan där bak och ta
ut slanten. Sänd Ludde ett par nylonstrumpor i ett vanligt brev, till henne
födelsedag, det kan ju vara från dej och mej. Ej under en dollar för de är
s* d*liga något över i stället. Bra att ha dej att sända saker till. Tror
du att jag skall få fira min 50 års dag hos min enda dotter i Amerika????
Den L'inga fyller 60 i år, vi måste sända henne något, hade bett att Vic. skul-
le köpa ett sådant där sätt för badrummet som du fick fast ljusgrönt, men
nu har jag bett för de fem dollarna hon hade kvar s* jag skall väl säga at
du sköter om det. Jag hade tänkt skriva ett riktigt brev den här gången för
för att närsluta ett par kort, för väl göra det i nästa brev. Många kramar
och kyssar för du av din lilla ensamma *Mamma* Ge Bernie en kram från mej.
Hälsa pappa John, Elaine ja alla de nya släktingarna.

*X stäm i rek utan rentligt brev för man får egentligen inte skicka
pengar i brev, färdta det på egen risk.*

← First fold here →

Sender's name and address :-

Hellen Rinell Mr Sandbach

Sailors and Soldiers Home

22 Hennessy Street

Hongkong.

Second fold here

Mrs Bernard Holmquist

11342 Church Street

W Chicago 43,

Ill. U.S.A.

BY AIR MAIL

AIR LETTER

IF ANYTHING IS ENCLOSED
THIS LETTER WILL BE SENT
BY ORDINARY MAIL.

HONG KONG



← To open cut here →